

Գին միայ տեւորակի 40 միւլլոն:

ጊዛጊዜ ቀን በቀን

Վագրթ վագրթ զոգնեթա օգու-
եանլար Թաւաֆնետան, էնլարի Թէ-
չէքքիէր իշիթմէքաէլիլ. պու Թէ-
չէքքիէր եա հագգլը տըրլըր, վէ
եախտտ պօշ լագքըրտըտան իպարէթ
տիլլէր:

Պաշտօնադատական հաստատությունները պետք է համագործակցեն և օգտագործեն միմյանց հետ իրենց գործունեության ընթացքում:

Պերինճեթ թէչքերի, բօյթթիգատան
պահա իրմէքտէ տէյիլ իմիդի, էյիլ
վէլա շունու պիլմէք իսթէր իտիք քի,
պունու սէօյլէյէն դաթլար հէր քիմ.
էր իսէլէր, բօյթթիգա տիմէքէն նէ
անլաֆագատ տըրլար, աճէպա բօյթ-
թիգա տիմէքէ պլր չէյ անլամագատ
մը տըրլար, հօգատ էօյլէ րասթ կէլա
պիր չէյ մի սէօյլմէքտէ տիլլէր:

Քօլիթիկոս տնկէքէ, աշվէթէր
պէյնիտէ կէշմէքտէ օւնն վագալաբը,
վէ հէր տէվէթին քննտի մէնգիլի մագ-
սէտինէ իրմէք իշին գուրտուրու աօ-
լապալաբը, վէ գուրաւնաղը թարիգ-
ու թէպարիւրի աշխաղը :

Հէր տէղէթին քէնտին իյէթ ու մագ-
սէտին ի կիզի սագլամասը առէթ տէն
վէ հհմմիյնէթ տէն պուլուտուղուն-
տան, ալէսսէվիէ զազէթ ալարտա օ-
գունան պէնտէր, գըհատի շէյլը
տիրէր, վէ պիր մատտէ հագգընտ
հէր զազէթա, քէնտի ազլընտ պիր
տիրիւ պուլուշ իթտիկնտէն, հա-
լիլէ, տայլմա, պիրպիրնէ տապան
տապանո զըտտ պուլուշար մէյտան
կէլլէքա տիրէր. մէսէլա, Յրանա-
հումհուրիյնէթ ըէյիտ Մ. Թէրլի-
իսթիֆասը, վէ Մագ Մա Տունուն նասպ
հագգընտ, եւլլէրնէ զազէթա
եւլլէրնէ հֆըտարը պէնտն իթմիյ-
նէր, վէ Յլանսանըն բոլիթիգտընը
եւլլէրնէ ըէնքաէ կէտթէր իյէթ
տիր. արթլգ օգունանյոր, եա քէն-
տի օգունտուղլարնա ինանմագլըլը
վէ եախտ պիր չօղունու օգունալը
իսթէտիքէրնէ ինանըպ հհմմիյնէթ
վիրմէկէ մէհպուր պուլունմագլար
լար :

Գու բօլիթիզաց հաղթընտար հու
հուրաց կէսմէքտէ օլուն պօշպօղաղլը
լար օգատար չօգ տուր քի, պիշի
նէ դաղէթամըլ միւսաատէ իտէպիլի
վէ նէ տէ օգու հանլարըմըն վաղթի
էօլէ պէնտլէրի օգու հուպ միւթալ
իթմէքտէ պիր սընըֆէ հնալի իշի տի
հէր տտամ լիլին տէյիլ տիր, էրպա
բօլիթիզալար վար տըր քի, քէնս
մէնֆատթլարը օ իւլգտէն օլտուղու
տտն, պաշգա պէնտլէրալն զիեա
էօլէ պէնտլէր օգու լար. պիքաէ
օ հուտա պիր գաշ քիշի պուլունմա
իհթիմատէն տիր, լաքին պիղ պ
բօլիթիզա վի, լէթի վէ հնալի տի
մաեըպ, իւլտ սաղշամտա սապա
քէնտի էթմէք բարամըլ իլէ ճիլի
րահամըմըլ արամտա մէհպուր պո
լունտուղումաղտան, էօլէ պօշլաղը
տըլարա վաղթի սաըֆի իթմէքլիք
հի, պիր մէնֆատթրմըլ օյամաղ :

Պիղիմ իշխն, եւրբնը թէկէկրա
լարը իէ, էլ լրօպածա լուգու պուլ
պաղը պիլիլը վաղաւրըն հիքեալ
էնիին օգումաղը քեաֆի տիր, չի
քի չարչաֆ գատար դաղէ թալարը տ
տուրմազ տա օլան պէնտէրինտէ
սըլէսապարը, ճիւղըն մաէլէրինա
միւրէքըզ պուլունմաղ տա սքր:

Բօլիժիգ ապահովարը արդու ին
մէք տէ օլմն գալար, տհէպա գան

տեղիէթին բօլիթիգաճըն արդու իթ-
մէքտէ տիրլըն, հէր տէղիէթին քէն-
տուլէ մօխտուս բօլիթիգաճ վար տըր,
վէ պաչադ տէղիէթլէրին խուսուսի
լան բօլիթիգալարընՅան պիղէնէ ֆա-
յիտէ վար տըր. պիղ անհադ ումուսի
բօլիթիգալար իլէ, տէղիէթիմիղ բօլի-
թիգալարընա պադմալընը, վէ ումու-
սի բօլիթիգա պուլունտուղու, վէ եւ-
լսօտ տէրքտար օլտուղու վադըթ, հա-
յիլլէ հէր զագէթա կիպի պիղ տտիսի
պիտիրմէքտէյիղ, վէ տէղիէթիմիղ
բօլիթիգալարընա կէլինտիքտէ, տա-
խիլի իսլահՏօթմադա չալըմադլըգտան
պաչադ պիր շէյա կէօրէպիլմէքտէ տէ-
յիլլը, վէ պիղիմ իլին տէ էն պիլլիք
բօլիթիգա օ օլմալը տըր. չիւնքի բօ-
լիթիգաճան մադսէտ հէր տէղիէթին
քէնտի մէնֆաճալըն տըր, վէ պիղիմ
իսէ մէնֆաճալընը, քէնտի տախիլի
իսլահՏաթլարընըա թապի պուլուն-
մադ տա տըր :

Պաշտօնը պիրաւէ միւլէթճէ բօլի-
թիգաւաբըը արգոս իթմէքաէ իմիւլէր
պիդճէ պիդ միւլէթճէ հիւ պիր բօլի-
թիգա կէօրմէքաէ տէյիլիդ, չոնտուն
չուրասընտա պիր բաթրիդէլանէմիդ
վար տըր, անընտա իլի, գուտրէթի
վէ մագսէտի գաթէն մալիւմ ոտու
եանի Թիմէք իսթէրիդ քի, տէվլէթի
միլիի բօլիթիգաւսընտան իպարթ վէ պոլ-
լունմագտա տըր, անճադ վէ անճադ
տալիլի իսլամթաթ, մատուր վէ մա-
նէվի թէգաւտուրմ վէ թարադգըտ
միւհիթաճ պոլլունմագտաեբդ :

ԲՕԼԻԹԻԳՎԱ պահպանող խթնական
զաթլաբա խապեր վերերից քի, էկեր
չու խթնատիցներ ռՕԼԻԹԻԳՎԱ պահպա-
նողն նէ օլտու զոհոն պիղէ պիլտիրեր
էր խէ, մէմունն օլուրոց :

Պաշարւածաւ, թանրութեամբ կէտէ
մէք թուպարք վէ պէնտլերի օգուտաւ
իւթէմէտիքէրնտէն, շու ետ պու եւր
տէ, շու ետ պու չէյ օլմուշ իմ'յ պի
քիմ'նէ վաշէքիմիդ տիւր, տիմ'քաշ
միշէր, ճշարտատ խապէր վիւրիւ
քի' ղաշէթա տիմ'ք շու ետ պու ա
տաւմէն քէյթի իշին պառլումը պիւր թ
օլմաւելդ, իւլա ումումուս մէնջաւաթ
իշին պառլումը պիւր չէյ տիւր, ղաշէթ
տէնտէն էնվաշի չիւէքէր վէ մէյվէ
լէր իւն տօյու պիւր պաղլէնէ պէյնզէ
հէր քէս քէնտի իւթէտիկի չիւէկի քօզ
լար, վէ իւթէտիկի մէյվէտէն էքլ
տէր, պիւրի եալմէնդ կիւտէն վէ էլմա
տան հօշտմէն իմ'շտէ, սայիւր չիւէք
սայիւր մէյվէտէն հօշտմաղ իմ'շ տիւ
րէք, պիւր եալմէնդ կիւլ վէ էլմա տա
քէ տիւքմէնէ պօրծու տէյվիւր, ղիւր
տիկէրլէրիտէ եա կիւտէն վէ էլմատա
հօշտմաւելդ, պաշգաւ չիւէք վէ պա
գաւ շէյվէ արդուէմէքտէ տիւրիւ
վէ եալտաւ օնլար իւն պէրտաւէր պա
գաւ չիւէք վէ մէյվէր տալիւ արգ
իւթմէքտէ տիւրլէր, ղաշէթա տէտիկ
եալլէքնէ մէմէքէթէրէ կիտէր, էկ
իւթտաւպօ էհալիւր Պուրսաւմն վէ ե

խօտ վանքն հավատարմելովն օգուտ
խթնէմէդ իսէ, Պոբաւել վէ վանքն
տախի. իսթանպուլունսն հավատարմ
րիկի խթնէմէմէ, հագդ գաղտն
ճագարընտա շիրհէ հօգ տուր, վ
հասըլ դաղէթա տիմէք, հէր կիւն պ
տաամէն եղա, բաշտ, պէյ վէ էֆէն
քէյփի իշին, օն երկիրմի վէ օթն
գըրդ բարասըն գաղշըլէ չըլ մագա
օյան պիր էսիրդիք վարասաըլ տիմ
տէյիւ տիր, պիր դաղէթա կիւնտ
քի, իւշ, պէշ վէ օն լորա իշէմէյտ
նա կէլէմէ, արտէ վէ երկըլէրճէ վէ պ
էրճէ քիշնէ սաթըլարագ մէսարիփ
թր չըլ մագա տա եըլ, տիմէք տիր

երևալէրճէ վէ պնխէրճէ քիչնին քէյ-
ֆինէ տաիւ խըամէթ իտէճէք տիւ
իւթանպօտաքի պիւր դաթըն քէնտի
օն, եիկիւրմի վէ գըրգ Բօրասընա գաւր
շըլըգ քէյֆինէ վէ տուլղուտունա կէօ-
րէ պէնտ պէքէմէքիկէ հագգ ու
սէլահայեթիւրի վար իսէ, տէօրթ էվ
լի պիւր քէօթէ պուլունուպտա, աշիւ
փաւաեղ վիրմէքտէ օլան դաթըն տա-
իւ աշիւ հագգը վէ աշիւ սէլահայեթիւ
վար տըր, տիմէք տիւ քի, շաղէթա-
լօրա պու եօտա մանէլաւր վիրմէկէ
քիմաէնին հադգը օլմաեղպ, ֆագաթ,
հէր քէտին պիւր հագգը վար տըր, իս-
թանստիկի դաղէթտեղ վարա վիրիպ
ալմամալ տըր, չիւնքի քէյֆ քէնտի
նինտըր օնտա պիղ պիւր շէյ տէյեմ-
իկ :

Պատշաճ զտնվելու տալիս, այնի թնչէք-
քելի իւանայսր հազգընտո ի թմէքտէ ի-
միշէր, ու պապառէ տալիս այնի ճէվա-
պը վիւրերից, չիւնքի, պիւրի զաղէթա-
լարտան ձրանսըց բօլիթիգտաը, տի-
կէրի ինկիւրից բօլիթիգաաը, վէ պիւրի
բաթրիցիւանէ պահաը, տիկէրի Օրթա-
քէօյ պահաը, պիւրի Էրզրում պահաը
տիկէրի Դայսէրի պահաը տորամադտա-
վէ արդուլէմէքտէ պարտադու կիպիլ, պի-
ւր տալիս մաստի վէ իւան արդուլէմէք-
տէ վէ աւքէմէքաէ տիր :

Պունտանտա գաթիկնազար, իլանլար
ղազէթալարըն շան ու չէրէֆի իֆիթի
խարը վէ ճանք տըրլար, էն պէոյիւք
ղազէթալարըն էն պէոյիւք քնարլար
լիանլարը տըրլար, մէրգուճան թէչէք
թիճի զաթլար պունու տալի էոյրէն
մէլի տիրէր :

[illegible]

ՍԶԳԱՅԻՆ
Հ Ր Ա Ի Է Ր
ԱՌ
ԱԶԳ. ԵՐԵՍՓՈՒԱՆՍ

Ազգային Ընդ. Ժողովոյ ԿԳ. նիստ
պիտի գումարել, յառաջիկայ ուրրա
օր, 22 յունիս. 'ի Ս. Լուսաւորիչ եկ
ղեցին Ղալաթիոյ:

Ատեննք պիտի լալայուի ժամը 6
և գողուի 10 ին:

Կը հրաւիրեմ զաղղային երեսի
խանս գալ ազգասիրաբար կատար

Իրենց նուիրական պարտաւորութիւնը:
Մնա՛մ աղօթարար
Պատրիարք Կ. Պօլսոյ
Մկրտիչ արքեպիսկոպոս
18 յունիս 1873. Խրիմեան
'ի Պատրիարքարանի Հայոց
Կ. Պօլսոս
ԿԱՐԳ ԽՆԴՐՈՑ

1. Ղևաերայումն ախորդ. կիւնիստի
ատենագրութեան.
2. Համեմատուն քուէարկութիւն
ընարութեան դիւանին ընդհ. ժողովոյ.
3. Ատենական կանոնագրութիւն .
4. Հրաժարում Գաղ. ժողովոյ չորս
անգամով :

Ատենադպիր ընդհ. Ժողովոյ
Տիգրան Եռասոյփեան

BEHOLD

Տէվլէթլու եղսուեցի ի զգէտանէ ե-
ֆէնտի հաղրէթլէրի վէ սատարագամ
հաղրէթլէրի, վէ շուրայի տէվլէթ ըե-
յիսի Բեամիլ բաշա վէ տիվանը տհ-
քեամը աստիկէ նազըրը Միտհաթ բա-
շա վէ սերաաքէր Հիսսէյին Ալլիի բա-
շա վէ պահրիսէ վէ մալիսէ վէ մէա-
րիֆ վէ ռուսումամաթ վէ տէֆթէրխան
նազըրլուրը բաշալար վէ պաղը զէվա-
թը քիրամ հաղտարթը տիւնքի բա-
ղար իրթմէսի կիւնիւս սաաթ յէշ պու-
չուք բաաառէթլէրինտէ մէքմէպի սու-
թանիի թէշրիֆ պուսուրաթազ, շա
կիրտանքն ինրա օլունան իմթիհանը
թէվզիի միւքեաֆաթ ըէսմինտէ հա-
զըր պուլունմուշլար տըր :

—Հալտար Բաշատան Պէյլէրպէյին
վէ օրատան տա Պէյօղա պիր շմէն
տըֆէր լսաթիշը ետըլաճաղը իշխտի
միշ տիր :

— Պէկըրըստ Թարեգի իւէ Վիէննա
եա կիտէն Ալսթրիա ըսթասը, իւ
տէֆա օլաթագ կէշէն Բէնճէնպէի կի
նիւ Բումբիի շմէնտըֆէրի իւէ նազլ օ
լունմուշ տուր :

Իտիրնենեն կիթմէք իւզրէ, հէր սօս
պահ Սիրքէնճուտէն հօրէքէթ իտէն գա
թար, սօգուզ վազնտան իպարէթ օ
լուպ, մալ իլն տախի հէր կիւն արը
պիր գաթար կիթմէքաէ արը, պո
գաթար եալաշ ելիւրլիլպ, կիճէվ
Չօրլուտա կէչրմէքաէ վէ իքի կիւնտ
Իտիրնենեն վասրլ օյմագաա տրը :

— Բօսթօմ վէ թէլէկրաֆի նէշարէ
թի ճանիպինտէն աթիտէքի իլան
աւղ իթիշիդ տիր :

ԳԻՆԱՔԻԼ (Սէլանիք Վիլանէթի)
 Վէ՛ Սօֆիա (Թունա Վիլայէթի) Վէ Տէն-
 Թէ-Աւնաճ (Եփրնէ վիլայէթի) ԹէԼի-
 րաֆ Վերքէզէրնէն էճնէպի լիսանա-
 բը Ին տալի ԹէԼիլրաֆ չէքի՛նճէ-
 յի, բօսթա Վէ՛ ԹէԼիլրաֆլանն նէ
 զարէթի ճանիպիւնէն էճալիյէ Իւս-
 օյունուր :

«Տէրիսպաստէթ տէն իւսքիւր Վ
Սօֆիաեա կէսնաերիկէճէք ատի պի
թէշէկրաֆտան 23 Ղ. վէ Տէտէ աղաճ
13 Ղ. յէճիտիէն աղ.ճէ ալաղ օլուն
ճաղ. տրր :

Օրհնական լիբրարիան ամենամեծն էր
 Վազգ. Զորաւ վէ Պապա Եւքի թէ
 րաքի մէրքն լիբրարիանէն, աւարտան
 յօւլիս Կաթն պաշտեարաք, Էնէն
 լիբանաւարա թէ լիբրարի Էրիւմէնէն
 տանի Էհարիտէ իրան օրհնուր :

— Ինթերապուրիտա իհրա օլուն
ճադ տաքեր թալիմինտէ հաղլը պ
լունմադ իւղրէ, տէլլէթի Ալիեհ ճ
նիպլինտէն, միրիլիւմ Աքիֆ Բաշա թ
հին օլունմուշ տուր :

— ձիւրուսու հիւսանու կիճէնի, ղերին սեփերի Արիսթարքի պէյ հազ-
րէթէրի թարափընտան Ալմանեա վիւ-
քէլաւարա ղերինտէ պուրունան էլիւ-
լէրէ միւքէմիւլ պիւր զիւսափէթ վիւրիւ-
միշ տիր :

— Ալմանեա էլիւրի Մ. Էլքման, բա-
զար կիւնիւ վարիտ օլան վարնա վա-
բօրուլա Տէրի սաատէթէ միւվասէլէթ
իտիւպ, ղէօյիւք տէրէտէ Ալմանեա սե-
փօրէթ խանէսինէ ինմիշ տիր :

— Վէլէն բէնճէնի պիւր կիւնիւ, տէվ-
լէթլու վալիտէ սուլթան էփէնտի հազ-
րէթէրի, խըթիլի Մըսըր հազրէթլէ-
րինին եալըսընտան տվտէթ իթտիքէ-
րի էանտէ, Պոսաճը քէօյիւ Բուսիքը
չօնուգլարը պէնազ էլպիսէ կիւնիւ
օլտուգլարը հալտէ, մէլքիւր քէօյտէ
պիւր քըլ մէթլէպիսին ինչաք իչին Լա-
զըմ կէլէն մուսլէնէթին իհսան պու-
րուլմասըլընտան, սուլթանը միւշարի
լէյա հազրէթլէրինէ արդուհալ թագ-
տիւ իթմիշլէր. միւշարիլէյա թարափ-
լարընտան տալի իսթ իտալարը քապու-
լ օլունմուշ տուր :

— ինկիլթէրաւտ ինչա օլունտադ
զըրիւլը սեփինէլէրին միւշարիտէսի Տէ-
րիսաատէթտէ իհրա պուրուլմասընա
իւրաւէ պուրուլմուշ օլտուգլունտան,
ինկիլթ փապիւրգաթօրալընտան, Տէրի-
սաատէթէ վէքիւ կէօնտէրմէլէրի,
հիւքիւմէթի սէնիսէն ճանիպիստէն քէն-
տիլէրինէ իսթօր օլունմուշ տուր :

— Բուսիւս էլիւրի ժէնէրալ ինտէթի-
էփ ճէնապլէրի, կէլէն ճուսա իրթէսի
կիւնիւ, խարիճիւնէ նազըրը բաշա հազ-
րէթլէրինին, Գալընտաւա վազը եա-
լըսընա կիտէրէք միւլադաթ իթմիշ
տիր :

— Բուսիւս չըմէնաքէր քուրաւա-
նաւ տիրէթօրու Մ. ալ չիւրլին,
սօսուգ ալարադ, պիւր գաշ կիւնտէն
պէրու խաւթա եալմադտա օլտուգլու
իչիսիլիշ տիր :

— Գօնեա զաղէթառնա օլուն-
տուգլունա նէլարէն, պու կիւնլէրտէ
Գարա-Աղաճը պիւր գաւտըն իւշ չօնուգ-
պիւրտէն աօղուրմուշ, վէ չօնուգլար-
տան պիւրինին պէշ աւաղը վար իմիշ :

Մէրգուսան չօնուգլար տօղտուգ-
տան պիւր գաշ սաաթ սօնրա վէփաթ
իլլէմիշլէր տիր :

— Սիլիսթիտէն կէլէն Եօլնուլար,
աթիտէքի վազաքը նազլ իթմէքտէ
տիրէր :

Բուսիւրըն Հոգեգլուստ կիւնիւ,
Թօլ սաղաւաւան փաթիլաւալընտան Օ.
հանէն Սարգիսեան նամիլլիմէնի իլիւճ-
ճօրը, պիւր թագըմ Պուլլար վէ Բուսի-
լար իլէ պիւրիւքտէ պիւր գաղինօտա
պուրունուպ, Բուսի վէ Պուլլար մուս-
րազալընտան պաշա օլունտուգլու սը-
րաւա, մէրգուս, Պուլլարընտան տալի
մէմալիք մահրուսէտէ պուրունան տի-
կէր իրթիթիտէլար կիպի ալը պիւր
միւլէթ լթէքիլ իթմէքէ հազգլարը
պուրունուպ, Բուսի քաւալարընա թա-
պի պուրունամաւա հազգլարը վար
տըր տէյի իտաւա իտէր, վէ քէնտի-
սի իլէ միւսաատէլէ իտէլէր, գալի
պիւր պիւրհան իպրազ իտէմէտիքլէրի
հալտէ պուրունու մուգլարիլին իտաւա
իտէլէր իտի. մէրգուս Էրմէնի, պու-
նուս իւղիլինէ գաղինօտա թէրք ի-
տիպ կիտէր. փազաթ, Բուսիւր, Էր-
մէնիսէ գարչը զիւսաթէսիլէ հիտաթի-
լէնիպ, ալազը ինթիլաւ իթմէքէ գա-
լար լիւրիլէր :

Վէ փէրտաք կիւնիւ, Ենիտէն գա-
ղինօտա իթմէսի իլին, մէրգուս տա-
լէթ օլունլար, մէրգուս, մէլքիւր

տալէթի գապուլ իտիպ, գաղինօտա
կիւրէր վէ օրաւա էվլէլի կիւնիւ միւ-
ճատէլէնէ Ենիտէն պաշալաւալ, Էրմէ-
նի էվլէլի կիպի Պուլլարընա հազգ-
վիւրիւ, պուրունու իւղիլինէ, Բուսիւր,
մէրգուս իւղիլինէ հիւսուս պիւրլէ,
գաւա իլէ իւշ Ենիտէն վուրուլար,
վէ օն տէօրթ սաաթ եաշալադտան
սօնրա վէփաթ իլլէր :

(Գուրիլ)

ԳԱՍԹԱՄՈՆԻՏԷՆ ՄԻԹՈՒՊ

Գաւաթ մամուրի 6 հաղիւրտն

... Սիւլլիլի

Գաւաթ մամուրի վիւրէթ ճէլլէսի վա-
լիլիլի պու քէրէ իւստէյի իսթիհալէ-
սինէ թէվլէն պուրունու իպէթլու
տէվլէթլու Մահմուտ Նէտիւ բաշա
հազրէթլէրի, իպու հազրէրանէն ի-
քինի ճիւսա իրթէսի կիւնիւ մէրքէզ
վիւրլէթէ միւրէթիւ պալի վաւա իլէ
գաւաթին հաւաթի իլլու իլլալ պու-
նուրաւաք շէհրի մէլքիւրուն տէօր-
տիւնիւ բազար իրթէսի կիւնիւ պիւ-
ճիւմէ Էրքան լիւրիլէթ վէ Էրափ
վէ սէրաւաւա մէմէքէթ հիւքիւմէթ
տալիլէսինէ տալէթ պուրունու
պիւ իթիլիւ միւշարիլէյա հազրէթլէրի
հալիլ օլտուգլարը մուրասա Օսմանի
վէ Մէհիտի Նիշան զիւնլարընէ թա-
լիք կէրտէն իթիլիւ օլտուգլու հալ-
տէ, միւսթէն հապի օլան փէրման ճի-
հան մութա հազաւի քէմալ թագիւմ
վէ թէվլէր իլէ փէթ իւ գրաւաթ վէ
աղիլիւտէ միւլթիլի պէլտէ թագա-
լընտան տալիլէթ փիլիսին էյաւ էօր
ու տէվլէթ ճէնապ շէհրիլարի պիւրու-
լուս էլպալ թէլքընար վէ սափաթէ-
յի սէլաւ օլան աւաթիլի գապիլիլ
չահանէ Էփրատիլլէ իսլահանէ շալիւր-
տանի թարափընտան իւշ տէփա
«բաթիլաճըմ չօք եաշա» տուրի վաճի-
պիւլ էտաք պիւլլէնտ ալազ իլէ թէք-
րար վէ թէլալէտ գըլընտաքտան վէ
րէսիլ թէլալիք իհրա իսթիլիքտէն սօն-
րա, խուսուսաթ վազաւալըն րուլէթ
վէ թէմիլլէթինէ տէրհալ միւլապալընթ
պուրունուլար տըր :

Պաղը ճէրիտէլէր Գաւաթ մամուրի պա-
րանէն աւաթի Նիլուլինտէն նաշի մահ-
սուլաթ արաղիլլէ սէնէյի սապըլընա
նիսպիլէն նէլի Նիւսա պուրունաւաթ-
լընտան Գաւաթ մամուրի գալիլիլէ մու-
ղալընա քէլիտէ օլտուգլունա եաղմիշ-
լար տըր, վազաւա մալիսին Ենիլիւրմի-
սինէ գաւաթ միւնլէթ օլան գուրադ-
լըք վէ շէմիլ շիտաթիլ հարաթիլին-
տէն նաշը մահսուլաթ մաթլուպ վէճ
իլէ նէլի Նիւսա պուրունաւալ եաւ-
մաք տէրէճէսինէ վարմը վէ կէրի
պիւր գաշ սէնէլէր Գաւաթ մամուրի իտա-
րէյէ քաւաթի զալիլիլ վար իսթ տէ Են-
տի միւլթէքիլլէրտէ գալմը օլտու-
ղունտան նաշը աղիլլին գըլէսիլ օլուն-
տէօրթ բարաւա իքէն գըրգ ալթը
բարալա փըրմալը վէ Էնտիլ րու գու-
շէպ էտիլլէ միւսաւալ մէլղուլ օլուն-
մուշ օլտուգլու հալտէ իլ իւլ հաւա մա-
լիսին Ենիլիւրմիսինտէն պիւ իպիլ իտա-
լէնէվմ հաղիւրալընա ալթընա գա-
տար Ենիլիլիլէրին միւլթէքալ նու-
ղուլ վէ իմթիտա իտէն պարալ փէյ
նիշան մէլղուլաթի մաթլուպէ րէսան
իթիլիլիլէն նաշը աղիլ տէր հալ-
փիլաթը սապըլընա թէնէլիլ իտէ-
րէք գարուլթէ պիւսպիլիլին միւն-
տէփի օլունա տուր վէ կէօլիլ քէլքէ
օլան փէյ պէրէքաւաթտան պու սէնէ
զալիլիլին փիլաթը սէնէյի սապըլ-
լարտան րէք տուր փիլաթը փիլաթ

օլունտադը իսթիլալ օլունտէօր :
Մարտիկ Գ. Հիւնքար-
պէյ յէնտէն

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԵՐ

ԱՎՍՏՐԻԱ-ՄԱՃԱՐ

Վիէննա 30 յունիս

Պորաւ պու կիւն զիւսաթ խաշիլլի
իտիլ հալը հազըր զիւսաթ էյի կէօրիւ-
նիւր :

Շէհրիլիլալ տէհէթլու պիւր փուր-
թունա զուհուր իտիպ, հէր Ենտէ խա-
սարաթը մուսիպ օլունա տուր : Պաշլը-
նա Էքսթրափիլիսին փիլաւա մալլէրի-
նէ մալսուս օլան տալիլլէ զէտէլէնտի :

ՅԲԱՆՍԱ

Բարիս, 30 յունիս

Շահ հազրէթլէրի, ճիւսա կիւնիւ
շէհրիլիլալ տէհէթլու պիւր փուր-
թունա

ԻՍԲԱՆԵԱ

Մարտիս, 30 յունիս

Ենիլիլալ, Էվլէլիլ Էվլէլա-
նըն բըրօղիսինտէն փիլաւա մալլէրի-
նէ մալսուս օլան տալիլլէ զէտէլէնտի :

Գաւաթ էլքընա, Գաւաթ մամուրի
նամ միւրալըն գաւաթաւալընտա պու-
լունան աւաթիլլէրէ զալլէպ իտիպ,
Բաթիլլէնէ գալմըլար տըր :

ԻԹԱԼԵԱ

Բոմա 30 յունիս

Վէնէտիկալ մուգու պուլան հարէ-
քէթի արղտան չօք աւաթ էլքիւր վէ
Ետալալալ :

Շէնօվա 30 յունիս

Բըրէնա Նաթօլէն, շէհրիլիլալ վա-
սըլ օլտու :

ՍՐԻ ՍԱՄԻԼԻՆ ՊԵՐՐԵՐ

Լոնտրա 30 յունիս

Բէսիլ—Սըր Մամուլէ Պէյքըր խար-
թունա միւլաւալէթ իթմիշ օլտուգլու-
նու, տիւնիլ թարիլլէ շէհրի մէլ-
քիւրտէն պիւրիլիլալ տիր. իսթ թէլիս-
թիլաւա գաւաթ, թէլմիլ մէմէքէթ
Մըսըր հիւքիւմէ թաշիլլէնա վազ օ-
լունմուշ վէ Էսիլ ալազ ու իթմալ լալլ
վէ հիւքիւմէթ, Նիլալմէնտա թէլմիլ
օլունտալ, Չանլիպարա գաւաթ Եօլ-
լար ալըմը, վէ Պահր Էլ Չարափ, իւ-
ղիլինտէ կէմի իլլէնէպիլիլ պիւր հալ-
վա օլունմուշ վէ մահը հալին Եօլնա
Տօնիօստէն օրտուստէն զալիլ կէլ-
միլ վէ մէմուրիլլէթին լէմալի մու-
լափիլալ, վէ պաշլընալար տըր :

ՈՒԼԱՀ ՊՈՒՂՏԱՆ ԵՆԻՍՏԻԼԵՐԻ
Վիէննա, 30 յունիս

Ալթիլիլալ Ենիլիլլէրի թարափըն-
տան կէլլէն մէպուլար, պու կիւն Ու-
լա Պուլտաւա պէյի հուգուրունա չը-
քալ, Ուլա Պուլտաւա պէյի մէլքէպ-
տալարը հազգլունա թէվաւալիլ իթ-
միլլէր տիր, Ուլա Պուլտաւա պէյի
մէրգուսան թէլիլիլիլ գապուլ իլ-
լէտի :

ԵՆԻՍՏԱՆ

Աթիլա 27 յունիս

Լօրիլա մաւալիլլէրին տալիլ օլան
չուրուլիլալ զաւաթաւա թագալիլ
իլլէմէսի իլին զաղէթալար, հիւքիւ-
մէթ տալլէթ օլունալալ տըրլար :
Բիսթօթիլիլ, Ենտիլա տալարտա Են-
տիլիլալ ալազ իլին սէրաւալիլիլալ ալ-
թըրմալլէթ թէլիլիլ վէ զիւրաթիլիլ
լէրի վարալալալ իլին, պիւր միլիսին
տըրլալ իսթիլիլալ զիւրմէլիլ թաշիլալ
իլլէմէքտէ տիր : Նաշը քի մէմուլ օ-
լունալ իտի, միլալիլիլ փըրգա, պու-
նա գարչը կէլմէքտէ տիր :

28 յունիս

Սանալիլ շիւքիլլէրին սէհիլլէրի, յու-
լիս 24 տէ րիտաւա չըքալալալալ

տըր, շիւքիլլէրի մէլքիւրուն սէրալլէսի
25 միլիսին փիլաւալալ իպարէթ օլունա
հէր պիւր սէհիլիլ 100 փիլաւա տըր :

ԹԻԻՃԱՐԻՑԻ

Լիւրըրու 28 յունիս

Միլիլիլ Նիւս օրէնա բաւալալ :
Լէնա 9 1/8
Տօլարա էյի ճիւս 8 1/8
Պու կիւնիլ սաթիլ 10,000 պալա
Բիտաւա փարգ Եօլ

Լոնտրա 28 յունիս

Աթիլիլ 22 00
Բիլիլիլ 31 55
Չաթ իւլիլ 28 1/2
Ճէրիլ 6 6 1/2

ՍԱՐԱՑԻՑԻ

Լոնտրա 30 յունիս

Էսաւալ Ուսուլալ ալըլար 84 1/16
Գաւաթ 84 1/16
1865 իսթիլալ 72 5/4
1869 իսթիլալ 62 5/16
1871 իսթիլալ 68 5/8
1872 իսթիլալ 89 5/4 37 1/4 50 5/4
Ինկիլիլ փիլաւալ 92 5/16

ԳԱՍԹԱՐԻՍԻՍԵՐ

Էսա, Ուս, Յունիս 18 ալալալալ 60-17
» 19 սաալալալալ 60-24
Էն Ելալալ 60-29
Էն ալալ 60-14
» սաաթ 6 60-18

Իսթիլալ 1865 549
» 1865 549-
» 1869 518-00
» 1872 90-1/2

Քիլիլ թէնիլալ 14-55
Սոթիլ թէնիլալ ալալալալ 12 50
Սոթիլ թէնիլալ Օթման 6-05
Սոթիլալալ ալալալալ ալալալալ 7-15
Պանղ տըր Գոլիլալ 60

» Պալլալ 3-30
» Վէրիլ 4 50
» Սոթիլ թէնիլալ Օթման Թիւրք 183-1/4
» Էնիլ 69-1/4

Թրալիլալ Կիւսիլլէրի 1590
Քիլիլ շէնիլիլ 27-00
Լօրիլա մաւալիլ ալալալալ 35 փիլալ
Կիլիլալ գուրուն սըթիլալ 54 փարալ
Ագէ փալիլ 15-00
Բիլիլ 14 փարալ

ԱԳՃԵԼԵՐԻՆ ԲԻՍԵՐԱՐ 19 80 ՆԻՍ

Ինկիլիլ իրաւալ . . . 109-22
Ֆրանսալ պիլիլալ . . . 87-16
Բօլ . . . 89-12
Գըրմիլալ պիլիլալ . . . 51-20
Պէտալ մէմուրիլ փարալ . . . 104-55
Միլալալ փարալ . . . 104-25
Պաղըր . . . 120-20

Թալալալ ալալալալ իլալալալ իլալալ

Թալալալ ալալալալալալալ հէր քիւմ
քի թարիլալալ 15 կիւնէ գաւաթ Էս-
քի պօրունու վէ Ենիլ սէնէ իլին ալ-
ճէ թարափընա Եօլաւաւալալալ օ-
լունալ իտէ, զաղէթալալալ քէսիլլէնտի
մալսուսին իլալ օլունալ :

(Ն Է Վ Ի Ե Է)

Ֆրանսալ հիւքիւմէթի, Էսալին
իսլաւալ թալալալ իտէն զաղէթալարը
գօլալալալալ, պու քէրէտէ Ալիլիլ Նա-
սիլալ զաղէթալալալ փէսիլ իթմիշ տիր,
հէր նէ գաւաթ, զաղէթալալ փէսիլ
իթմէսին սէպէպ, քէփալէթ ալալալ
իթմալ խուսուստէնա գաւաթալալ մու-
ղալիլ հարէքէթ իթմիշ օլունալ կէօս-
թէրիլիլ իսթ տէ, պու խուսուս պիւր
պէհանէ օլունալ, տըր սէպէպիլ, փէսիլ
օլունան Գօրսէր զաղէթալալ մահար-
րիլլէրինտէն պաղըլալընա, մէլքիւր
Ալիլիլ զաղէթալալալ մահարիլիլ
իթմէքտէ օլունալ օլունալ :

